

**Zeitschrift:** L'ami du patois : trimestriel romand  
**Band:** 42 (2015)  
**Heft:** 160

**Artikel:** Les béatitudes  
**Autor:** Chapuis, Bernard / Oeuvray, Jacques  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-1045251>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## LES BÉATITUDES

*Bernard Chapuis, Porrentruy (JU) avec la collaboration du Chanoine Jacques Oeuvery (JU)*

- 1 *Révijsaint çte rotte de dgens, Djésus graipoènné lai montaigne. È s' sieté èt ses aipôtres s'aipprechainnent de Lu.*
- 2 *Peus è prit lai pairole po les ensoingnie : è dyé :*
- 3 *Hèy'rous cés qu'aint ènne aîme de poûere, poéch' que le royaume des cies yos aippairtînt.*
- 4 *Hèy'rous cés qu' pûerant, poéch' qu'ès sraint concholès.*
- 5 *Hèy'rous cés que sont bînveuyaints, poéch' qu'èls hértraint lai tiere.*
- 6 *Hèy'rous cés qu'aint faim èt soi de dieûchtice, poéch' qu'ès sraint aissôvis.*
- 7 *Hèy'rous cés que montrant d'lai bontè, poéch' qu'an airé d'lai bontè po yos.*
- 8 *Hèy'rous cés qu'aint le tiûere çhai, poéch' qu'ès voirraint Dûe.*
- 9 *Hèy'rous cés qu'oeuvrant po lai paix, poéch' qu'ès sraint nanmès afaints de Dûe.*
- 10 *Hèy'rous cés que seuffrant po lai dieûchtice, poéch' que le royaume des cies yos aippairtînt.*
- 11 *Hèy'rous srèz-vôs tiaind qu'an vôs inchulteré, qu'an vôs borriâdré èt qu'an diré tote souetche de mentes chu vôs è case de moi.*
- 12 *Rédjoûeyites-vôs èt boussèz des hieûtchèts, poéch' que vot' recognéchaince sré grante dains l' cie. Ç'ât dînche qu'an é rigaté les prophètes que sont vnis aivaint vôs.*
- 13 *Vôs êtes lai sâ d' lai tiere. Mains ch' lai sâ pie sai saivou, d'aivô quoi an lai veut yi rbèyie ? Èlle n'ât pus boègne qu'è être tchaimpèe feu et piet' nèe poi les dgens.*
- 14 *Vôs êtes lai lumiere di monde. Ènne vèlle ne s' peut coitchi s'èlle ât enson d'ènne montaigne.*
- 15 *An n'enfue p' ènne laimpe po lai botaie dos le p'nat, mains po lai botaie chus in poutri laivou qu'èlle çhaire tus cés qu' sont dains lai mâjon.*
- 16 *Aidonc que vot' lumiere rambeye dvaint les hannes po qu'ès voyeuchînt vos bons ôvrâs èt qu'ès b'nâchînt vot' Père dains les cies.*

